



Material and Procurement Services / Services du matériel et des acquisitions
Procurement Hub – Fredericton / Centre d'approvisionnement – bureau de Fredericton
301 Bishop Drive / 301, allée Bishop
Fredericton (N-B) E3C 2M6

30001087

September 24 / 24 septembre, 2021

**Subject / Object: REQUEST FOR PROPOSAL / DEMANDE DE PROPOSITION 30001087
Lobster and Rock Crab Diet Study Vessel Charter / Affrètement d'un bateau
pour effectuer une étude sur le régime alimentaire du homard et du crabe
commun**

ADDENDUM #1 / ADDENDA NO 1

Further to the above- mentioned Request for Proposal documentation previously forwarded to your firm, Addendum (#1) is hereby issued:

Pour faire suite à la documentation d'accompagnement de l'appel d'offres susmentionné transmise à votre entreprise, l'Addenda no 1 est émis.

DELETE

3.0 LFA 24 (Project #1) Contract Period in it's entirety.

4.0 LFA 26A (Project #2) Contract Period in it's entirety.

INSERT

3.0 LFA 24 (Project #1)

Contract Period

The work will be performed between October 12 and October 29, 2021.

The vessel must be available to start work at 6:00 a.m. on October 12, 2021. The contractor will be informed of the exact start date with a minimum notice of 3 days. The work period will consist of four continuous days beginning no earlier than October 12 and ending no later than October 29.

***For both projects the period of one work day may extend from 6:00 a.m. to 6:00 p.m. (all sampling activities must occur during civil twilight). The daily working hours are usually 8 to 10 hours but can be up to 12 hours.

4.0 LFA 26A (Project #2)

Contract Period

The work will be performed between October 12 and October 29, 2021.

The vessel must be available to start work at 6:00 a.m. on October 12, 2021. The contractor will be informed of the exact start date with a minimum notice of 3 days. The work period will consist



of four continuous days beginning no earlier than October 12 and ending no later than October 29.

*** For both projects the period of one work day may extend from 6:00 a.m. to 6:00 p.m. (all sampling activities must occur during civil twilight). The daily working hours are usually 8 to 10 hours but can be up to 12 hours.

EFFACER

3.0 ZPH 24 (Projet #1) Durée du contrat dans son intégralité.

4.0 ZPH 26A (Projet #2) Durée du contrat dans son intégralité.

INSÉRER

3.0 ZPH 24 (Projet #1)

Durée du contrat

Le travail sera exécuté entre le 12 octobre et le 29 octobre 2021.

Le bateau doit être disponible pour débiter le travail à partir de 6h00 le 12 octobre 2021. L'entrepreneur sera informé de la date exacte de début avec un préavis minimum de 3 jours. La période de travail consistera de 4 jours consécutifs entre le 12 octobre et le 29 octobre.

*** Pour les deux projets, la période d'une journée de travail peut s'étaler entre 6h00 et 18h00 (toutes les activités d'échantillonnage doivent avoir lieu pendant le crépuscule civil). Les heures de travail quotidiennes sont normalement de 8 à 10 heures mais pourraient atteindre 12 heures.

4.0 ZPH 26A (Projet #2)

Durée du contrat

Le travail sera exécuté entre le 12 octobre et le 29 octobre 2021.

Le bateau doit être disponible pour débiter le travail à partir de 6h00 le 12 octobre 2021. L'entrepreneur sera informé de la date exacte de début avec un préavis minimum de 3 jours. La période de travail consistera de 4 jours consécutifs entre le 12 octobre et le 29 octobre.

*** Pour les deux projets, la période d'une journée de travail peut s'étaler entre 6h00 et 18h00 (toutes les activités d'échantillonnage doivent avoir lieu pendant le crépuscule civil). Les heures de travail quotidiennes sont normalement de 8 à 10 heures mais pourraient atteindre 12 heures.